



儿童国·向日葵成长绘本

# 这只大熊是客人吗

(日)香山美子 文 (日)长谷川义史 图 沈斌 译



CTS



湖南少年儿童出版社  
HUNAN JUVENILE & CHILDREN'S PUBLISHING HOUSE

# 这只大熊是客人吗

(日)香山美子 文 (日)长谷川义史 图 沈斌 译



## 图书在版编目 (CIP) 数据

这只大熊是客人吗 / (日) 香山美子文; (日) 长谷川义史图; 沈斌  
译. —长沙: 湖南少年儿童出版社, 2013.6  
(儿童国·向日葵成长绘本)  
ISBN 978-7-5358-9167-9

I. ①这… II. ①香… ②长… ③沈… III. ①儿童文学—图画故事—日本—现代 IV. ①I313.85

中国版本图书馆CIP数据核字(2013)第044901号

## 这只大熊是客人吗

策划编辑: 谭菁菁

责任编辑: 谭菁菁 巢晶晶

装帧设计: 陈姗姗

质量总监: 郑瑾

版权统筹: 胡隽宓

出版人: 胡坚

出版发行: 湖南少年儿童出版社

地址: 湖南省长沙市晚报大道89号 邮编: 410016

电话: 0731-82196340 82196334 (销售部) 82196313 (总编室)

传真: 0731-82199308 (销售部) 82196330 (综合管理部)

常年法律顾问: 北京市长安律师事务所长沙分所 张晓晖律师

印 制: 湖南天闻新华印务有限公司

开 本: 889 mm × 1194 mm 1/16

印 张: 2

版 次: 2013年6月第1版 印 次: 2013年6月第1次印刷

定 价: 12.00元

Little Scientist

Title: Look How We Talk!

Copyright ©Aram Publishing, 2011

First Published in Korea by Aram Publishing in 2011

Chinese language copyright©2012 by Hunan Juvenile & Children's Publishing House

This Paperback Chinese Simplified edition is published by arrangement with Aram Publishing through The ChoiceMaker Korea Co.

版权所有 侵权必究

质量服务承诺: 若发现缺页、错页、倒装等印装质量问题, 可直接与本社调换。

服务电话: 0731-82196362

# 这只大熊是客人吗

(日)香山美子 文 (日)长谷川义史 图 沈斌 译

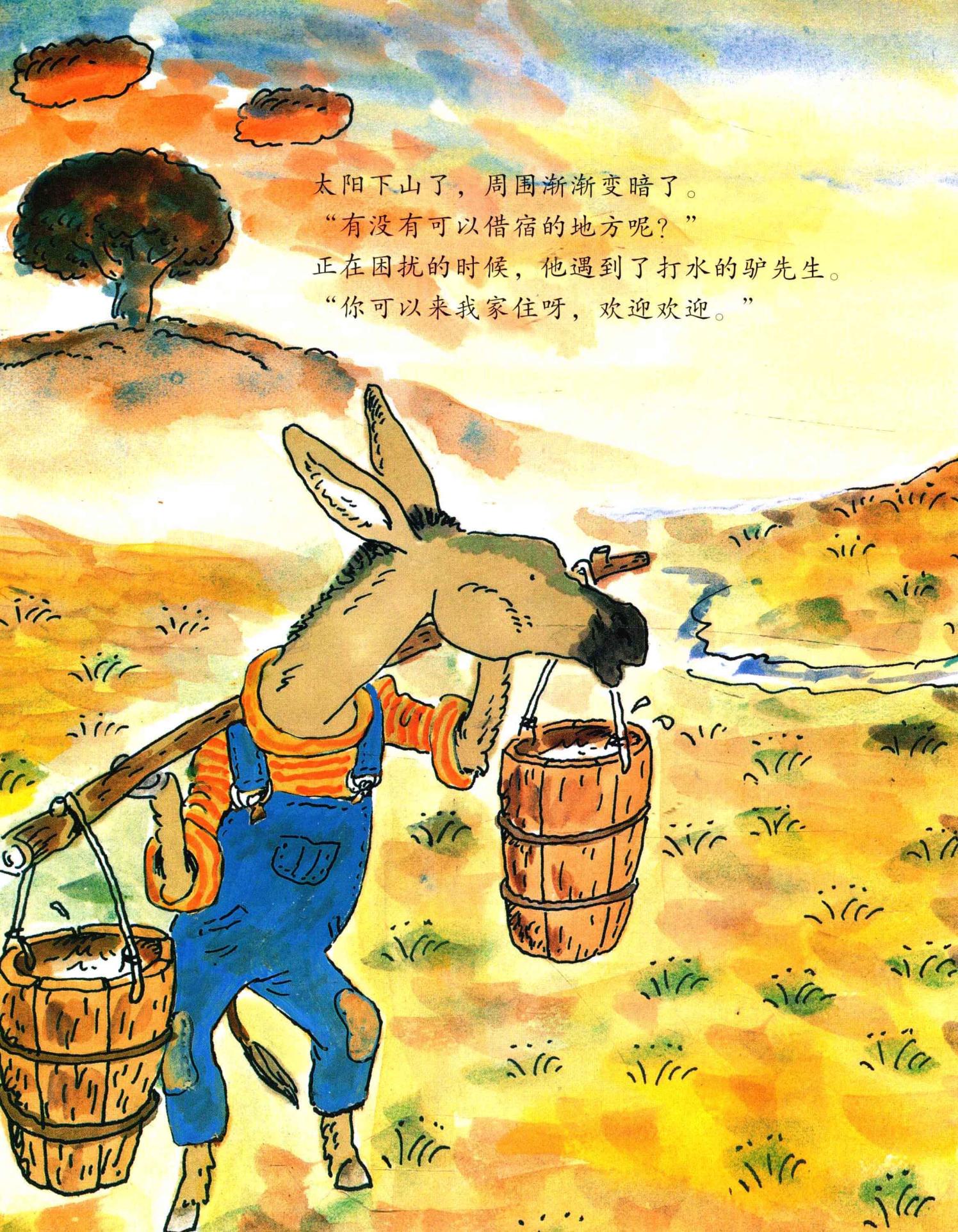




The background of the page is a vibrant, impressionistic-style landscape. It features rolling hills in shades of green, yellow, and orange. A winding path or stream bed cuts through the center of the scene. In the bottom right corner, there is a cluster of colorful flowers and leaves, adding to the organic feel of the illustration.

大熊木木长大了，踏上了寻找新家的旅程。“最好找一个热闹的地方。”

木木虽然已经长大了，可还是感觉有点孤单。



太阳下山了，周围渐渐变暗了。

“有没有可以借宿的地方呢？”

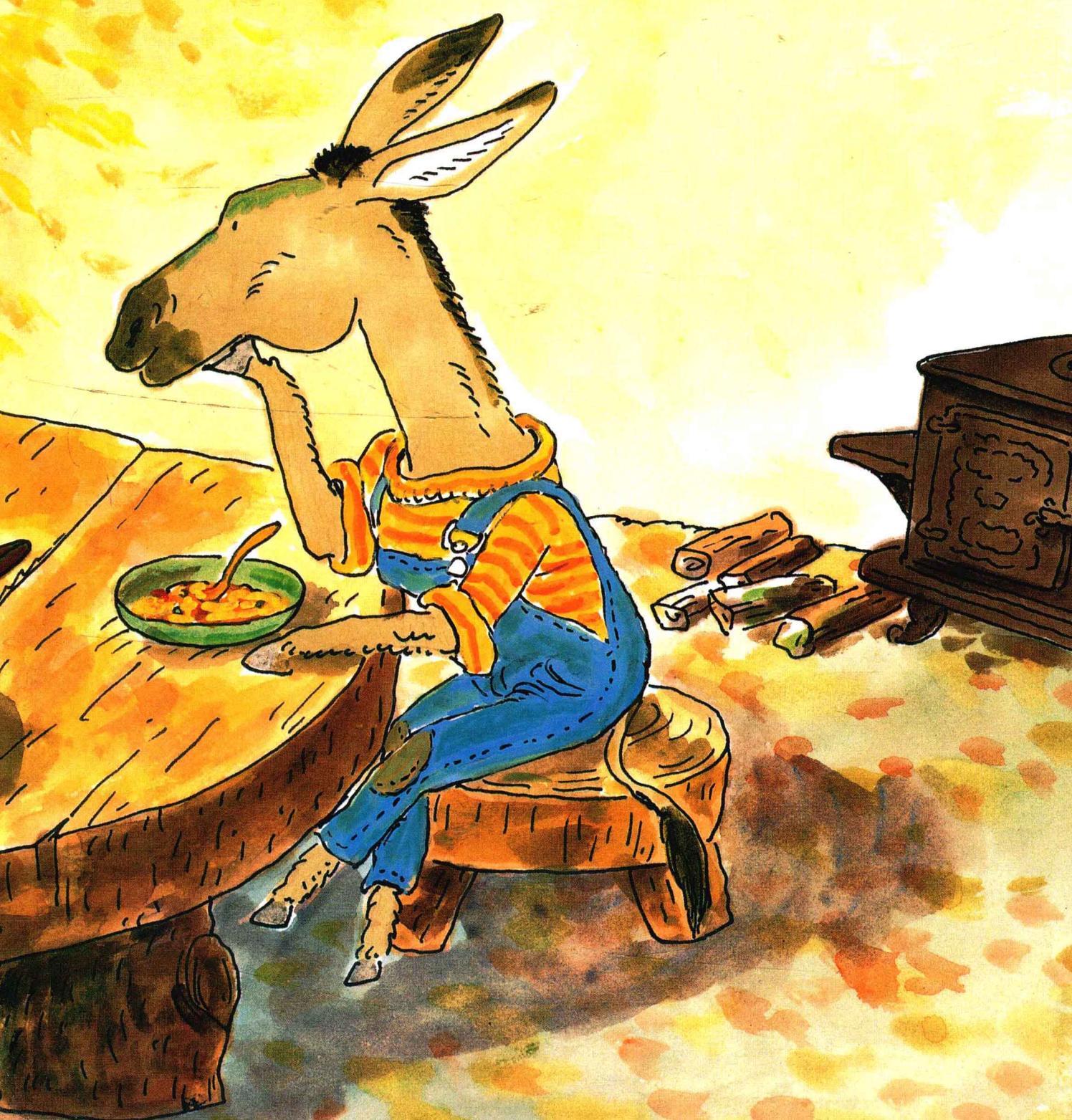
正在困扰的时候，他遇到了打水的驴先生。

“你可以来我家住呀，欢迎欢迎。”



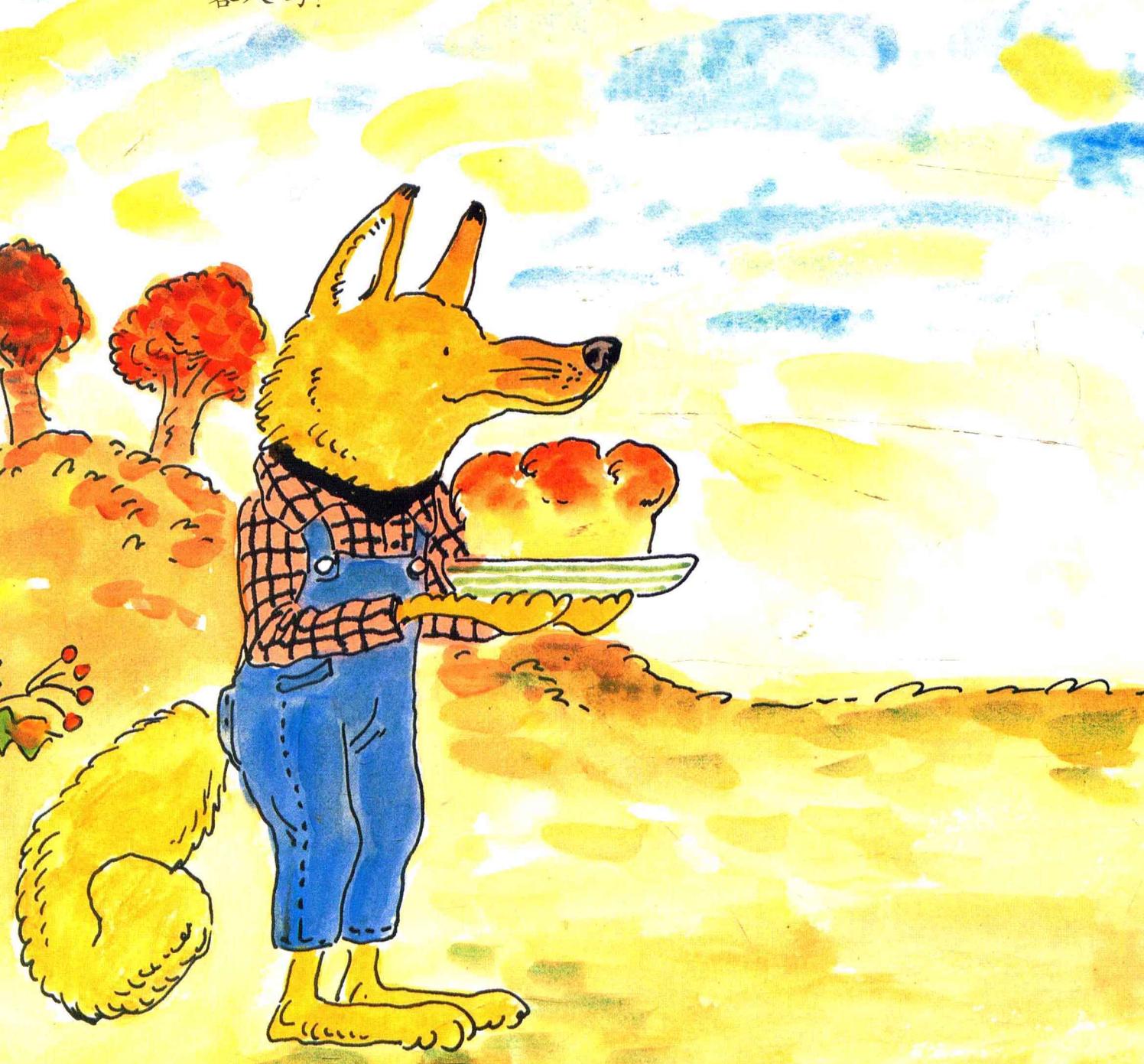


到了驴先生家，他给大熊盛了一大碗热热的汤。  
“好好喝呀，作为回报，我帮你打水吧。”  
大熊木木虽然有点孤单，却很有力气哟。



第二天，木木正准备起程的时候，  
遇到了送面包的狐狸，那面包闻起来好香。

“早上好，驴先生，这是我早上刚做好的面包，  
送来给你尝尝。”狐狸看到了木木，说，“这位大熊是  
客人吗？”







木木也品尝到了狐狸的面包。

“谢谢你的面包，作为回报，我帮你准备些烤面包的柴火吧。”

大熊不仅力大无比，还很爱劳动哟。







大熊将树砍倒，用斧头劈成小块，然后  
把它们捆成了小捆。

这样劳动了一整天，工作完成后，不知  
不觉，星星都出来了。

驴先生说：“大熊，天黑了，你还是明天  
再走吧。”

第二天，大熊刚出门，就遇到了前来送蛋糕的栗鼠，他在蛋糕里面放了好多的水果。

“早上好，驴先生。我在蛋糕里放了好多水果，味道很特别哟。”他看到木木说，“这位大熊是客人吗？”

